

Document: EB 2022/135/INF.6
Date: 28 March 2022
Distribution: Public
Original: English

A



الاستثمار في السكان الريفيين

المشروعات/البرامج والمنح الموافق عليها بموجب
إجراء انقضاء المدة والتفويض بالصلاحيات في عام
2021

مذكرة إلى ممثلي الدول الأعضاء في المجلس التنفيذي

الأشخاص المرعجون:

نشر الوثائق:

الأسئلة التقنية:

Deirdre Mc Grenra

مديرة مكتب الحوكمة المؤسسية
والعلاقات مع الدول الأعضاء

رقم الهاتف: +39 06 5459 2374
البريد الإلكتروني: gb@ifad.org

لويس خيمينيس ميكنيس

سكرتير الصندوق

رقم الهاتف: +39 06 5459 2254

البريد الإلكتروني: l.jimenez-mcinnis@ifad.org

المجلس التنفيذي - الدورة الخامسة والثلاثون بعد المائة

روما، 25-27 أبريل/نيسان 2022

المشروعات/البرامج والتمنح الموافق عليها بموجب إجراء انقضاء المدة والتفويض

بالصلاحيات في عام 2021

- 1- اعتمد المجلس التنفيذي، في دورته الثامنة والتسعين التي انعقدت في ديسمبر/كانون الأول 2009، قرارا يعدل فيه نظامه الداخلي من خلال إدخال إجراء جديد، وهو إجراء انقضاء المدة، ليغدو نافذ المفعول في 1 يناير/كانون الثاني 2010 ([EB 2009/98/R.15/Rev.1](#))، وكان مفهوما أنه وفي كل دورة من دورات المجلس، ستقدم إدارة الصندوق مذكرة إعلامية تتضمن لائحة بجميع المشروعات/البرامج التي جرت الموافقة عليها بموجب إجراء انقضاء المدة في الفترة السابقة.
- 2- ووافق المجلس التنفيذي في دورته العاشرة بعد المائة التي انعقدت في ديسمبر/كانون الأول 2013، على إدخال نهج المواءمة مع الغرض فيما يتعلق بوثائق المجلس التنفيذي بحيث تقدم قائمة من البرامج/المشروعات التي وافق عليها المجلس بموجب إجراء انقضاء المدة إلى دورة واحدة من دورات المجلس كل عام ([EB 2013/110/R.4](#)).
- 3- ووافق المجلس التنفيذي، في دورته السادسة والعشرين بعد المائة، على المقترحات الخاصة بتبسيط الموافقة على المشروعات والبرامج الممولة من الصندوق للموافقة على المشروعات بما يتفق مع المعايير المنصوص عليها في الوثيقة [EB 2019/126/R.48/Rev.2](#)، والتي تضمنت تفويض رئيس الصندوق بالصلاحيات.
- 4- وفي الوثيقة [EB 2019/126/R.48/Rev.2](#)، التزمت الإدارة باستعراض تنفيذ تبسيط الإجراءات بعد سنتين من اعتمادها. ولتمكين مجموعة أكثر تمثيلا من المشروعات/البرامج من الاستفادة من النهج المبسط، ستقدم الإدارة تقريرا عن الدروس المستفادة والكفاءات والوفورات في التكاليف في الدورة الخامسة والثلاثين بعد المائة للمجلس التي ستعقد في أبريل/نيسان 2022.
- 5- وقدمت الإدارة تقريرا إلى المجلس التنفيذي في ديسمبر/كانون الأول 2021 ([EB 2021/134/INF.3](#))، وأشارت فيه إلى فوائد النهج المبسط والتزمت بمواصلة رصد التنفيذ وإبلاغ المجلس التنفيذي إذا ما دعت الحاجة إلى إدخال تعديلات تهدف إلى زيادة التبسيط.
- 6- وتبعاً لما ورد أعلاه، تود الإدارة إعلام المجلس أنه في الفترة بين شهري يناير/كانون الثاني وديسمبر/كانون الأول 2021 حظيت المقترحات التالية بالموافقة بموجب إجراء انقضاء المدة: 16 مشروعا/برنامجا (انظر الجدول 1) وخمس منح (انظر الجدول 2). وبالإضافة إلى ذلك، جرت الموافقة على خمسة مقترحات بموجب إجراء التفويض بالصلاحيات (انظر الجدول 3).

الجدول 1

مقترحات المشروعات / البرامج الموافق عليها بموجب إجراء انقضاء المدة في عام 2021

رمز الوثيقة	البلد	اسم المشروع/البرنامج	تاريخ الموافقة	نوع التمويل	العملة	المبلغ
EB 2020/LOT/P.13	غواتيمالا	الاستجابة لجائحة كوفيد-19: مشروع سلاسل القيمة الغذائية الزراعية الحديثة والقادرة على الصمود	13 يناير/كانون الثاني 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	11 330 000
EB 2021/LOT/P.1	بوروندي	تقرير مذكرة الصندوق: مشروع تكثيف الإنتاج الزراعي والحد من الضعف – تمويل إضافي	17 مارس/آذار 2021	قرض الصندوق منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	دولار أمريكي	2 000 000 8 000 000
EB 2021/LOT/P.2/Rev.1	زمبابوي	مشروع تجميع زراعة أصحاب الحيازات الصغيرة	17 مارس/آذار 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	35 700 000
EB 2021/LOT/P.3/Rev.1	الأرجنتين	برنامج تعزيز نظم الأغذية الزراعية القادرة على الصمود والمستدامة للزراعة الأسرية	15 سبتمبر/أيلول 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	13 100 000
EB 2021/LOT/P.4/Rev.1	ليسوتو	مشروع تجديد البيئة الطبيعية وسبل العيش	1 أكتوبر/تشرين الأول 2021	قرض الصندوق	يورو	3 140 000
EB 2021/LOT/P.5	الجمهورية الدومينيكية	مشروع الشمول الإنتاجي وصمود الشباب الريفيين الفقراء	4 نوفمبر/تشرين الثاني 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	6 360 000
EB 2021/LOT/P.6	بوركينافاسو والنيجر	مذكرة رئيس الصندوق: البرنامج المشترك لمنطقة الساحل للاستجابة لتحديات جائحة كوفيد-19، والنزاعات وتغير المناخ – تمويل إضافي	17 نوفمبر/تشرين الثاني 2021	قرض الصندوق منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	يورو	4 180 000 3 200 000 1 185 000
EB 2021/LOT/P.7	أنغولا	مذكرة رئيس الصندوق: مشروع تعزيز قدرة أصحاب الحيازات الصغيرة على الصمود – تمويل إضافي	22 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	21 745 000
EB 2021/LOT/P.8	سيراليون	مذكرة رئيس الصندوق: مشروع تنمية سلاسل القيمة الزراعية – تمويل إضافي	22 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	دولار أمريكي	9 000 000 3 330 000

رمز الوثيقة	البلد	اسم المشروع/البرنامج	تاريخ الموافقة	نوع التمويل	العملة	المبلغ
EB 2021/LOT/P.9	جزر القمر	مذكرة رئيس الصندوق: مشروع دعم إنتاجية المزارع الأسرية وقدرتها على الصمود – تمويل إضافي	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	يورو	4 000 000 1 500 000
EB 2021/LOT/P.10	غينيا	مذكرة رئيس الصندوق: مشروع الزراعة الأسرية والقدرة على الصمود والأسواق في غينيا العليا والوسطى – تمويل إضافي	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	دولار أمريكي	21 500 000 7 950 000
EB 2021/LOT/P.11/Rev.1	دولة بوليفيا المتعددة القوميات	برنامج بناء ثقافة الصمود في وجه تغيّر المناخ لدى الأسر الريفية في بوليفيا	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	23 600 000
EB 2021/LOT/P.12	المكسيك	مشروع حوض بلساس - الحد من التعرض لتغير المناخ والانبعاثات من خلال سبل العيش المستدامة	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	38 453 000
EB 2021/LOT/P.13	فيرغيزستان	مشروع المجتمعات الرعوية الإقليمية القادرة على الصمود	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق منحة الصندوق	وحدات حقوق السحب الخاصة	16 274 000 5 829 000
EB 2021/LOT/P.14	طاجيكستان	المشروع المعزز لدعم الزراعة القائم على المجتمع المحلي	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق منحة الصندوق	دولار أمريكي	6 750 000 6 750 000
EB 2021/LOT/P.15/Rev.1	مدغشقر	مشروع دعم الانتعاش والقدرة على الصمود في مناطق الجنوب الثلاث	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	يورو	6 270 000 2 320 000

الجدول 2

المنح الموافقة عليها بموجب إجراء انقضاء المدة في عام 2021

رمز الوثيقة	اسم المشروع/البرنامج	تاريخ الموافقة	العملة	المبلغ
EB 2021/LOT/G.1	الائتلاف الدولي المعني بالأراضي: تعزيز حقوق ملكية الأراضي لتحقيق الازدهار والقدرة على الصمود في الريف	20 أكتوبر/تشرين الأول 2021	دولار أمريكي	1 500 000
EB 2021/LOT/G.2	منظمة مصايد أسماك بحيرة فيكتوريا من أجل: مشروع تعزيز التكنولوجيات المستدامة واستراتيجيات التسويق لزيادة المداخيل والحد من فقد الأغذية في نظم الأسماك الصغيرة	22 ديسمبر/كانون الأول 2021	دولار أمريكي	1 500 000
EB 2021/LOT/G.3	HELVETAS Swiss Intercooperation من أجل: مشروع تعزيز قدرة المقترضين على اتباع أفضل الممارسات البيئية والاجتماعية والمناخية	22 ديسمبر/كانون الأول 2021	دولار أمريكي	2 000 000
EB 2021/LOT/G.4	منظمة Development Gateway من أجل: خدمات الدعم الاستشارية الرقمية لتسريع التحول الريفي	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	دولار أمريكي	1 997 000
EB 2021/LOT/G.5	مؤسسة German Sparkassenstiftung for International Cooperation: الحلول المبتكرة للتكنولوجيا الزراعية والتكنولوجيا المالية كاستجابة لأثر جائحة كوفيد-19 (Innovatech)	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	دولار أمريكي	999 700

الجدول 3

المنح/القروض الموافق عليها بموجب إجراء التفويض بالصلاحيات في عام 2021

رمز الوثيقة	البلد	اسم المشروع/البرنامج	تاريخ الموافقة	نوع التمويل	العملة	المبلغ
2021/DoA/1	هايتي	مشروع الطوارئ لتعزيز قدرة صغار المزارعين على الصمود في وجه آثار جائحة كوفيد-19	30 مارس/آذار 2021	منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	دولار أمريكي	5 000 000
2021/DoA/2	جيبوتي	برنامج إدارة التربة والمياه	10 أغسطس/آب 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	2 210 660
2021/DoA/3	بنن	مشروع مساندة التنمية الزراعية والوصول إلى الأسواق	26 نوفمبر/تشرين الثاني 2021	قرض الصندوق	يورو	8 979 000
				منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	يورو	3 321 000
2021/DoA/4	جيبوتي	برنامج إدارة التربة والمياه	20 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق	دولار أمريكي	1 520 000
2021/DoA/5	بنن	البرنامج الإقليمي لتكامل الأسواق الزراعية	29 ديسمبر/كانون الأول 2021	قرض الصندوق	يورو	1 560 000
				منحة بموجب إطار القدرة على تحمل الديون	يورو	576 986